

**So war Papis
Wehrmacht:**

Die Sturmtruppen

von BONVI



Die Sturmtruppen



Condor Print & Verlag GmbH & Co. KG
Frankfurt



Die Sturmtruppen

Lieber Leser,

nun ist es also soweit, und sie marschieren auch in Deutschland: die berühmt-berüchtigten „Sturmtruppen“ des italienischen Zeichners Franco Bonvicini (Bonvi). Ihr Siegeszug hat sie bereits im Gleichschritt-marsch durch viele Länder Europas geführt. Im Sturm eroberten sie sich selbst das pazifistischste Kriegsdienstverweigererherz – denn sie kämpfen ja nicht für die Aufrüstung. Im Gegenteil. Sie lassen ein Dauerfeuer von Gags und Pointen los, nehmen den Leser auch mit schwarzem oder gar makabrem Humor unter Beschuß. Der Zeichner Bonvi hat nicht versucht, für die Vaterlandshelden an der vordersten Front ein literarisches Denkmal in Comic-Form zu setzen. Vielmehr nimmt er den Alltag der Landser durch die humoristische Kimme aufs Korn und trifft zielsicher menschliche Schwächen, landet Volltreffer, wenn's um die Sinnlosigkeit so mancher Befehle geht, um Vorgesetzten-Willkür und Schafherden-Gehorsam. Erleben Sie jetzt die große Lach-Schlacht der „Sturmtruppen“. Nicht in strammer Haltung, aber mit zackigem Umblättern.

Viel Spaß und volle Deckung bei den Gag-Salven
Ihre Kaputt-Redaktion

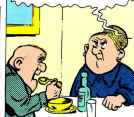
DIE STURMTRUPPEN – Ein KAPUTT-Gag-Comic-Sonderband – erscheint zweimal im Jahr neu bei CONDOR PRINT & VERLAG GMBH & CO. KG, Postfach 640 186, Echzeiler Straße 10, 6000 Frankfurt/M., Ruf: 06193/8 31 33. Copyright 1978 by Franco Bonvicini und Verlag. Alle deutschsprachigen Rechte bei CONDOR PRINT & VERLAG GMBH & CO. KG, Frankfurt. Der Verkaufspreis enthält die gesetzliche Mehrwertsteuer. Nachdruck, auch auszugsweise, streng verboten. Übersetzung: Irene Elbaz. KAPUTT-Redaktion: Harald Seemann und Robert Wantke, sowie alle KAPUTT-Redakteure. Produktion und verantwortlich für den Inhalt: WOLFGANG M. BIEHLER, Geschäftsführer und Verleger: HANS BACHMANN. Auslieferung: Verlagsunion Zeitschriftenvertrieb, Friedrich-Bergius-Straße 7, 6202 Wiesbaden-Biedrich. Ruf: 06121/27 71/4. Anzeigen: A.V.A. Anzeigen-Verwaltungs-Agentur GmbH., Heidenkampsweg 76 B, 2000 Hamburg 1, Ruf: 040/24 55 35. Printed in Italy.

Die Stürmtruppen

... ist es die Pflicht eines jeden Soldaten, sich während des Heimaturlaubs um die Zeugung von Nachwuchs zu kümmern! Denn wir müssen ...



... und zahlreich vermehren, um die besetzten Gebiete bevölkern zu können!



... ist durch einen Streik der Arbeiter in der Rüstungsindustrie die Versorgung der kämpfenden Truppe mit Waffen gefährdet. **SCHWEINEREI!**



JA! Wir müssen uns etwas einfallen lassen! Wir müssen improvisieren! Deshalb habe ich den Befehl erteilt, sofort die **GULASCHKANONE** auf scharfe Munition umzurüsten ...



So hat also auch dich **DER RUF DES VATERLANDES** erreicht, Karl-Otto?



WOLLT IHR BUTTER ODER KANONEN?



KANONEN!



Das haben wir jetzt davon! Warum mußt du auch so laut brüllen, du Esel!



Die Erde ist total überbevölkert! Wie heißt die Lösung dieses Problems? **KRIEG!**



Wir sind ein großes Volk! Aber unser Land ist zu klein für die vielen Menschen! Wie heißt die Lösung dieses Problems? **KRIIIIIIIIEG!**

Was also steht allen vernünftigen Problemlösungen in dieser Welt entgegen?



Ich weiß! Der **KRIIEG!**

NEIN! NEIN! DER FRIIIEIEDEN!



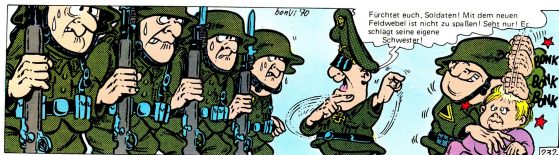
Sie werden es nie lernen ...





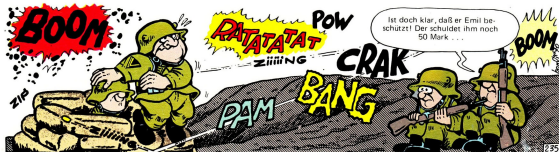
Die Stürmtruppen





Die Sturmruppen





Die Stürmtruppen



Aber ich habe jetzt einen Trick gefunden, wie ich die Granate benutzen kann, ohne mit in die Luft zu gehen und ...



... ohne gegen die Vorschrift zu verstoßen! Ich werde nämlich ganz schnell bis sieben zählen ...







Wie läuft das denn so mit der Ausbildung der beiden Generalsöhne, Willy?

GUT!
Sie bilden gerade den ...



... Feldwebel zum Gepäckträger aus!

EINS-ZWEI! (Stöhn! Keuch!)



951

Warum mußte ausgerechnet mich das Schicksal so schwer strafen? Da soll ich zwei unfähige Regimentstrotzel ausbilden, deren Vater auch noch General ist!



Eine traurige Nachricht, Herr Feldwebel! Der GENERAL soll heute an der Spitze seiner Truppen kämpfend den Heldentod gestorben sein ...



Was? Der Alte ist tot? Ich spüre neue Kräfte in mir erwachen ...



952

So, ihr zwei behelmten Schwachköpfe! ICH werde jetzt die Stelle eures VATERS übernehmen!

Dazu gehört auch die ...



... Erziehung! Fangen wir gleich an!



Nicht schlecht für den Anfang! Ich dachte schon, ich hätte es völlig verlernt ...



953

Das Ableben des Generals gibt unserem Spiel endlich freie Hand, Versäumtes nachzuholen und die Ausbildung der beiden neuen Rekruten zu vervollkommen ...



JA! In einem Schnellkurs!



954

Die Stürmtruppen



IM LAUFSCHRITT! MARSCH! LAUF-
SCHRITT! MARSCH! HALT! HINLE-
GEN! TEMPO!
AUF-
STEHEN!



DAS GANZE ...
HAAAALT!



ANTRETEN IN REIHE
UND GLIED! IM LAUF-
SCHRITT MARSCH!



SNELLER! TEMPO! IM-
MER IM KREIS HERUM!
WOLLT IHR WOHL LAU-
FEN, IHR WASCHLAPPEN!
UND
JETZT -
DAS
GANZE
HALT!



ACHTUNG! HERHÖREN!
Wir werden heute die
Selbstbeherrschung üben!
Ich zeige euch das mal!



Dieser Soldat hat keine Selbst-
beherrschung. Durch sein Gewinsel ver-
rät er sich dem Feind!



Das scheint
wieder ein sehr
schmerzhafter
Tag zu werden...



12.11.95

Ich frage mich, wie der Feldwebel die Re-
kruten zu solchen Leistungen anspornt!



Er hat da so seine Me-
thoden!



EINS-
ZWEI!!
EINS...

12.11.95

Oberstes Gebot für den Soldaten ist
unbedingter Gehorsam gegenüber Vor-
geetzten! Natürlich muß das nicht
in Stiefelleckerei ausarten...



Immerhin dürfen wir Bürsten
statt Zunge verwenden...

12.11.95

Wir üben den Ernstfall! Wer schlapp macht, fällt in die Hand des Fein-
des! Gefangenschaft erwartet ihn!



Gefangenschaft? Herrlich! Dann ist end-
lich Schluß mit der Ausbildung...

12.11.95

Die Stürmtruppen

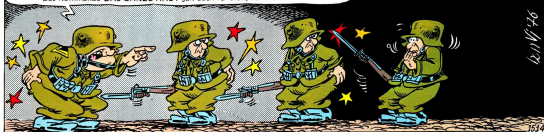




Die Stürmtruppen



Das Kommando **DAS GANZE HALT** galt auch für dich, du Rindvieh!



bomb 76

1534

Feldwebel! Einer der neuen Rekruten hat sich heute nacht erhängt!

WAS? So ein Fiegl...



3 TAGE ARREST!



1535

Natürlich seid ihr hier nicht bei der Marine! Aber das bißchen Regen wird euch wasserscheuem Pack doch nichts ausmachen! **VORWÄRTS!**



Links! Rechts! Links! Rechts!



1536

SO! Eure Ausbildung ist abgeschlossen! Jetzt könnt ihr zeigen, was ihr gelernt habt! Kämpft zum Ruhme des Vaterlandes! An die vorderste Front mit euch... **MARSCH!**



3 SOLDATEN SIND AUF EINE MINE GETRETEN!



SANITÄTER!

Ja, die Armee – die Heldenschmiede!

bomb 76

1535

Die Sturmmtruppen

Verdammt noch mal, Feldweibel, es ist mir ganz gleich, ob Gefreiter Schulz der beste Panzerzerstörer der ganzen Kompanie ist oder nicht ...



... und es interessiert mich einen Dreck, daß er bereits 32 Panzer in die Luft gesprengt hat!



Nur würden Sie diesem Idioten endlich mal den Unterschied zwischen unseren Panzern und denen des Feindes klarmachen?!



94



Juchhuu! Der 34. Panzer zerstört! Der Hauptmann wird zufrieden sein! Der Feind ist aber auch zu dumm! Fährt arglos auf mich zu, als gehöre ich zu seiner Truppe! Hihhi!



95

Hmm ... Statt Orden habe ich 10 Tage Arrest bekommen! Diese Panzer sehen sich aber auch zum Verwechseln ähnlich. Nun, inzwischen hat man mich aufgeklärt. Ich weiß jetzt Bescheid. Das passiert ...



... mir nicht noch einmal! AH, DA KOMMT EINER! Dem verbogenen Geschützrohr nach zu urteilen ist es einer von uns. Aber die elegante Linienführung der Karosserie weist auf den Feind hin ...



Ist er von uns?

...oder vom Feind?

Schwer zu sagen...

Hmm ...



Sehr bedauerlich!

Aber sein Tod hat unser Panzerregiment vor der völligen Zerstörung gerettet!

Sie sagen es!



95

HE! Hatte man dich nicht zu 30 Tagen schweren Arrest verurteilt?



Stimmt! Aber der Feldweibel hat mich rausgelassen ...

Er hat meinen Fall noch einmal gewissenhaft überprüft, ihn auf die Waagschale der Gerechtigkeit gelegt und beschlossen, daß das Militärgericht sich irrte und ich unschuldig bin!

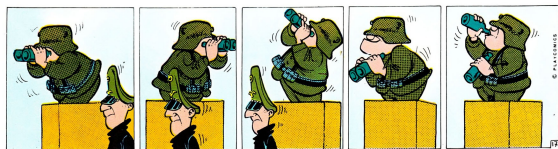


OH JA! Unser Feldweibel ist ein Mann des Gesetzes, ehrenhaft und unbestechlich!

Stimmt! Deine Schwester hätte keinen besseren heiraten können!



95



Die Sturmtruppen



Herr Hauptmann! Ich glaube, ich bin für den Unteroffiziers-Lehrgang nicht geeignet. Ich besitze keine Autorität. Außerdem kann ich die Soldaten nicht anschreien...



So einer bist du also? Nun, auch für dich habe ich Verwendung. Du darfst mich jetzt ganz lieb darum bitten, an meine Brust...





Die Sturmtruppen

Wie bin ich frustriert! Ich habe die Latrinen des ganzen Regiments reinigen müssen... Scheißjob! Hat mich völlig aus dem seelischen Gleichgewicht geworfen!



Ich muß jetzt etwas Boses tun...

Ich werde Freund Hubert mit Wasser begießen! Ich reagiere mich ab und werde ein neuer Mensch...



...aber erst im HIMMEL!

FOLGT MIR! Und erschießt jeden Feigling, der STEHENBLEIBT!



SO war das natürlich nicht gemeint!



...und ist am Kreuz für euch gestorben!

Am Hakenkreuz, Herr Kaplan?



WIE? Ah... Eigentlich... NEIN!



Oder doch? Vielleicht hilft's, ihren Glauben zu stärken!



Ein Helm, gefüllt mit glühenden Kohlen, ist ein perfektes Bugeisen...

HE! IHR DA! Wer hat euch erlaubt, meinen Helm wegzunehmen?



Her damit!

PLOP



Zur Not tut's auch ein Topfdeckel...

AAAAGH

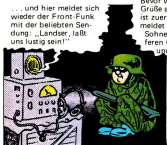
HA! Nachschubschwierigkeiten nennen sie das! Probleme in der Versorgung mit technischem Material. Aber ...



... wie wollen wir so den Krieg gewinnen?



... und hier meldet sich wieder der Front-Funk mit der beliebten Sendung: „Landsler, laßt uns lustig sein!“



Bevor wir mit fröhlicher Marschmusik beginnen, hier einige Grüße aus der Heimat! An euch, ihr Helden der Nation! Da ist zuerst Frau Martha Mühs. Sie vermeldet die glückliche Geburt eines Sohnes und wünscht ihrem tapferen Gatten weiterhin toi, toi, und nochmals toi!



Meine Alte hat ein Kind gekriegt? Na warte, wenn ich nach Hause komme ... Die kann was erleben! Ich habe sie nämlich ...



DAS KOMMT NICHT IN FRAGE! NEIN! NEIN!



Ich denke überhaupt nicht daran, euch vor dem Einschlafen jedesmal ...



Die Sturmtruppen

VOR DER KASERNE,
VOR DEM GROSSEN
TOR, STEHT EINE LA-
TERNE, STEHT SIE
NOCH DAVOR?

© PLATZENICS



JA! Da steht sie! LILI! M.! Der
Schwarm des Regiments! Sie
liebt Soldaten...



Hallo, LILI!
Na, Dicker?



BLÖDE KUH! Sie liebt
den Sold, nicht
die Soldaten...



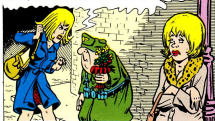
Da kommt schon wieder dieser Idiot, der statt seines Soldes ei-
nen Strauß Blumen mitbringt!



Für diese mickrige Primel kriegt er nicht mal einen Gutenachtkuß!



Hör mal, du **TROTTEL!** Was soll ich mit dem ganzen
Zeug? Einen Blumenladen aufmachen? Ich will Mäuse,
Kohle, Kies! **KAPIERST** du das nicht?

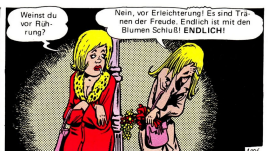


Was
kann ich
tun, um euch
zu gefallen?



Ganz einfach. Melde dich als Freiwilliger
für einen Job ohne Wiederkehr.
Wir werden dich nie ver-
gessen!





Die Sturmtruppen



Oh, mein Held! Ich bewundere dich, ich liebe dich! Du hast so schöne Augen... Oh, Franz!

Dein energisches Kinn... Du bist genau mein Typ! Ich habe noch nie jemanden so wie dich geliebt!

So, mein Schatz! Meine Ausgangszeit ist abgelaufen... Wieviel schulde ich dir?

Ach, es tut so gut, sich von Lili verwöhnen zu lassen! Was für ein Glück, daß wenigstens meine OHREN noch funktionieren!



Gefreiter Grünspan! Der Zapfenstreich war vor 3 Stunden! Und du kommst erst jetzt zurück! Das ist unerhört!

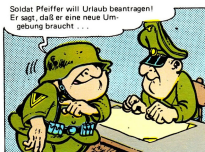
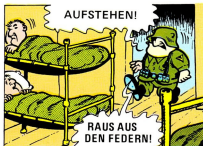


Und als Entschuldigung sagst du mir zu sagen...



Nicht ausgehoben, Herr Feldwebel... AUSGE-SOFFEN! HAHA!





Die Sturmtruppen



Also, das ist ganz einfach, Rudi. Zuerst sagst du: **HALT! Wer da?** Dann nennst die Person ihren Namen. Dann sagst du: **Parole?** Und wenn der Kerl die Parole nicht kennt, erst dann schießt du! Ist das klar?



Wir werden das jetzt mal üben. Bist du bereit? **ICH KOMME!**



WER DA? HALT! BÄNG! BUMM! PAROLE? BUMM! KRACH! AAAAH! AUUUUUUA!

Merk dir: Auf die Reihenfolge kommt es an!



Also, das ist wirklich nicht ganz einfach. Aber diesmal kann nichts schiefgehen. Kamerad Ferdinand hat mir die Befehle alle aufgeschrieben. Der Feldwebel wird staunen!



AHA! TAPP! TAPP!



Da kommt jemand! Es geht los! Name? Wohnort? Beruf? Geboren? Verheiratet? Besondere Kennzeichen?



Tu-tu-tut mir leid, ich wurde hereingelegt! Da-da-da ist der Fragebogen zur Beantragung einer Sondergenehmigung für das Mitführen einer Reserve-Feldflasche!



Man will mir noch eine Chance geben. Diesmal darf ich keinen Fehler machen. Also noch mal: **HALT! Wer da?** Parole! Ja, das klappt gut! Und wenn er ...



TAPP! TAPP!



HALT! WER DA? PAROLE? PENG! BUMM! KRACH!



Ach, ich vergesse immer, die Antwort-Pausen einzuhalten!







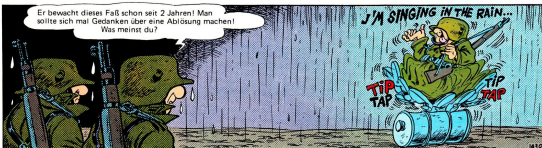
Es scheint so, als sei diesem Verrückten die Munition ausgegangen...

Ausgezeichnet! Dann können wir uns ja gefahrlos dem Baum nähern, ohne befürchten zu müssen, von ihm beschossen zu werden...



Die Sturmtruppen



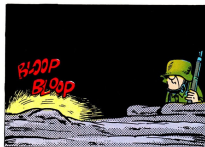


Die Sturmtruppen



Hallo, Fritz! Wie war denn die Nacht? Klirrend kalt, was? Na, jetzt hast du's ja überstanden! Komm rein und tau dich auf!





Die Stürmtruppen

Aah, diese Abende haben etwas unerhört Erhabenes an sich! Man spürt die Nähe dessen, der hoch über uns steht und unsere Geschicke in eine ungewisse Zukunft lenkt...







Der arme Schütze Franz! 9 Wochen auf verlorenem Posten! Aber jetzt komme ja ich, und Franz kann ...

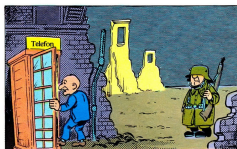


(SEUFZ!) 10 Wochen auf diesem verdammten Beobachtungsposten! Vom Feind übersehen, von den Kameraden vergessen! Die Langeweile bringt mich noch um. Niemand, mit dem man sich unterhalten kann, seitdem Kamerad Hubert ...





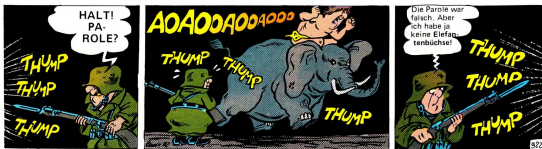
DIE





**BANG
BANG
BANG
POW**





Die Sturmtruppen

Aha! Sehr witzig! Die Parole für heute lautet: „Die sieben Zwerge!“ Hihhi!



HALT! WER DA? PAROLE?

Die sieben Zwerge!



Ihr könnt passieren!



AUF INS BERGWERK!
AN DIE ARBEIT...



452



457

Hier, Kamerad, bringe ich dir deinen Henkelmann!



Oh! Klasse! Ich habe auch schon mächtig Hunger! Was ist denn drin?



Du sollst ihn nur... abwaschen!



458

Immer, wenn ich hier vorbeikomme, finden irgendwelche Exekutionen statt. Ich kann das nicht mitansehen. Ich bin so sensibel. Deshalb werde ich heute...

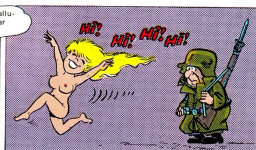
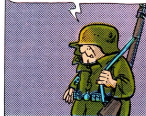


...mit geschlossenen Augen weitermarschieren! Diese Exekutionen erinnern mich daran, wie schnell das Leben enden kann!



459

Ich leide in letzter Zeit oft unter Halluzinationen. Ich sehe Dinge, die es gar nicht gibt!



Solche merkwürdigen Wesen zum Beispiel!



Da mußt du dir nichts bei denken. Das ist nur eine Halluzination!



Das macht diese Einsamkeit auf vorgeschobenem Posten!



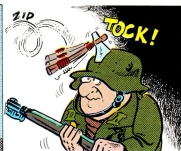
Verzeihung, haben Sie Feuer?



Zum Glück habe ich aber ab und zu noch Begegnungen mit der Realität!



HALT!
WER
KOMMT
DA?



INDIANER!!!



Indianer auf dem Kampfpfad! Ich kann es einfach nicht glauben...

Darauf bin ich nicht vorbereitet!
Was soll ich tun?



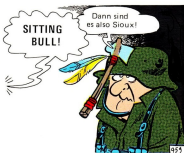
SELTSAMES BLEICHGESICHT!

WAS?
WIE?
WER
DA?



SITTING
BULL!

Dann sind es also Sioux!



ACHTUNG!! DIE PAROLE! ODER
ICH SCHIESSE!

Wer
da?
Antwortet
doch!



ACH, HALT'S MAUL!



Der Feind wird immer unhöflicher!



HALT! HIER IST SCHÜTZE
KOWALSKY! WER
DA! FREUND
ODER FEIND?



BEIDES,
SCHÜTZE
KOWALSKY!!!



Hmm... Was soll ich jetzt
bloß machen?



Noch mal: WER DA? FREUND ODER
FEIND!

Freundliche
FEINDE!



Es gibt nur FREUND oder FEIND!
Also: WER DA?

Feindliche
FREUNDE! Hihi!



HIHIHIHIHI! FEI!
HIHIHIHIHI! FEI!





Ach, gut, daß du kommst, Kamerad! Diese Stimme aus dem Dunkeln macht mich wahnsinnig! Immer, wenn ich rufe...



Haaaa! Wer daaaa? Freund oder Feind?

Das möchtest du wohl gerne wissen, was? Hihhi!



Das ist ein echtes Problem!



Ich habe gehört, du hast hier gewisse Schwierigkeiten, Schütze Kowalski! Es klappt mit dem Anrufen nicht so recht, was?

Ja! Also, immer, wenn ich...



HALT! WER DA? FREUND ODER FEIND?

WEDER NOCH! Haha!



Muß sofort Meldung machen!



Ich nehme an, mein Sohn, du machst beim Anrufen irgendeinen schwerwiegenden Fehler! Führe es mir einmal vor...

Jawohl!



HALT! WER DA? FREUND ODER FEIND?

Hier ist NIEMAND!



NIEMAND? Kenne ich nicht... Da erlaubt sich einer einen dummen Scherz. Versuchen Sie's noch mal!



Ob Freund oder Feind! Jeder Soldat hat sich auf Anruf hin zu erkennen zu geben. Los, fragen Sie...

Ja!



HALT? WER DA? FREUND ODER FEIND?!

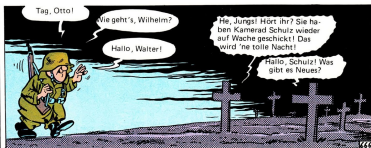
JA UND NEIN – wie man's nimmt!



Drücken Sie sich präzise aus, Sie Fliege!



Und diese Einsamkeit macht dir wirklich nichts aus? Du hast doch niemand, mit dem du reden kannst...



Also, dem Spieß haben sie
gestern Juckpulver in die
Hose gestreut! Und dem
Hauptmann Blei in den Ge-
wehrlauf gegossen! Schütze
Meier liegt mit Keuchhu-
sten im Bett...



Freut euch, Jungs!
Wir haben wieder eine
Schlacht verloren! Ihr
bekommt bald
Gesellschaft!



Ist die Wache schon zu Ende? Eine Bitte! Kannst du beim Sa-
nitäter nicht ein Mittel gegen Wurmbefall klauen? Wir
leiden sehr darunter! Tschuuß, Kamerad Schulz!



Heute ist die große
Schlacht! Ob wir morgen
noch zusammen sitzen?



Bestimmt,
Kamerad! Da mach dir
man keine Sorgen...



Siehst du? Ich hab's dir ja gesagt. Wir sitzen wieder zusammen und
plaudern!



Eine gute Nachricht, Otto! Der
Hauptmann hat endlich dein Ur-
laubsgesuch bewilligt. Deine Frau
und deine Kinder werden sich
freuen, dich wiederzusehen!



Tja, aber... ob sie mich auch noch erkennen werden?



Der Otto hat's gut! Liegt warm und trocken in der Erde, während ich mir hier
draußen noch den Tod hole!



Wer das Gefecht der **Sturmtruppen** zwar überlebt, aber geistig doch erheblich Schaden genommen hat, der sollte bei diesem Blödsinn erst recht um seinen Verstand fürchten:

KAPUTT

– von Monat zu Monat kaputter!

Klimbim

– nur drei- bis viermal im Jahr!

(öfter wäre nicht zumutbar)



• **KAPUTT** und **Klimbim**, die Satir-Gag – Cartoon Comic – dumme Sprüche – idiotische Witze – irre Sachen – etc. etc. etc.-Magazine von CONDOR gibt es überall da, wo Zeitschriften verkauft werden. Holt sie euch, Leute – bevor es andere tun...!